

## II

(Незаконодателни актове)

## РЕГЛАМЕНТИ

## РЕГЛАМЕНТ (ЕС) № 220/2010 НА КОМИСИЯТА

от 16 март 2010 година

за приемане на програмата от *ad hoc* модули за 2013 г.—2015 г. за извадковото изследване на работната сила, предвидено в Регламент (ЕО) № 577/98 на Съвета

(текст от значение за ЕИП)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 577/98 на Съвета от 9 март 1998 г. относно организацията на извадково изследване на работната сила в Общността<sup>(1)</sup>, и по-специално член 4, параграф 2 от него,

като има предвид, че:

- (1) Съгласно Регламент (ЕО) № 577/98 е необходимо да се определят елементите на програмата от *ad hoc* модули за 2013 г.—2015 г.
- (2) Нужни са допълнителни източници<sup>(2)</sup> за определени сектори с висок риск от трудови злоупотреби или професионални заболявания и други свързани с работата здравословни проблеми, но които обикновено или не са обхванати, или не са обхванати в пълна степен от националните системи за социална сигурност, например „Рибно стопанство“ (разделение 03 на NACE rev. 2), „Добивна промишленост“ (раздел В на NACE rev. 2) или „Хуманно здравеопазване и социална работа“ (раздел Q на NACE rev. 2).
- (3) Нов *ad hoc* модул за трудовите злоупотреби и свързаните с работата здравословни проблеми ще осигури значителна добавена стойност за информацията, която се получава от европейската статистика за трудовите злоупотреби (ESAW) и европейската статистика за професионалните заболявания (EODS), а именно като даде възможност както да се свържат пряко данните за злоупотуките и професионалните заболявания с положението на лицата на пазара на труда, така и да се получава информация за нови рискове (например свързаните с работата здравословни

проблеми, които не са признати за професионални заболявания в националните законодателства).

- (4) Европейската стратегия по заетостта в пълна степен отчита необходимостта от вземане под внимание на свързаните със заетостта аспекти на имиграцията и, по-специално, необходимостта от подобрене на положението на мигрантите на пазара на труда. В насоките по заетостта, приети с Решение 2008/618/ЕО на Съвета<sup>(3)</sup>, които са неделима част от цялостния пакет от насоки за насърчаване на растежа и заетостта в Европа като част от подновената Лисабонска стратегия, се призовава да се обърне специално внимание на въпроса за значителното намаляване на разликите по отношение на заетостта между лицата в неравностойно положение и останалите лица, включително между граждани на трети държави и граждани на ЕС. В тези насоки ясно е формулирано, че аспектите, свързани с борбата срещу дискриминацията и с интеграцията на имигрантите, са от основно значение и се призовава към целесъобразно управление на икономическата миграция, за да се отговори по-добре на потребностите на пазара на труда. От изключително значение са подходящите данни за наблюдението на тези аспекти, тъй като необходимостта от работници мигранти ще пропължава да нараства през идните години особено предвид застаряването на работната сила на ЕС и прогнозирания недостиг на кадри.
- (5) В контекста на обсъждането на гъвкавата сигурност, което е в ход, и предвид изразената необходимост от по-добра приспособимост на предприятията и работниците в Европа — ключов аспект, подчертан в Европейската стратегия по заетостта и насоките по заетостта — е необходимо да се разполага с данни от широкообхватно изследване в европейски мащаб на степента, в която се прилагат различните форми на новите практики, свързани с организацията на работата и работното време, и на мнението на работниците по тези въпроси.

<sup>(1)</sup> ОВ L 77, 14.3.1998 г., стр. 3.

<sup>(2)</sup> Съобщение на Комисията до Европейския парламент, Съвета, Европейския икономически и социален комитет и Комитета на регионите — Подобряване на качеството и на производителността на труда: стратегия на Общността за здравословни и безопасни условия на труд за периода 2007 г.—2012 г., прието на 21.2.2007 г. — COM(2007) 62.

<sup>(3)</sup> ОВ L 198, 26.7.2008 г., стр. 47.

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

*Член 1*

Приема се програмата от *ad hoc* модули за извадковото изследване на работната сила за 2013 г.—2015 г., така както е установена в приложението.

*Член 2*

Настоящият регламент влиза в сила на седмия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 16 март 2010 година.

За Комисията  
Председател  
José Manuel BARROSO

## ПРИЛОЖЕНИЕ

**ИЗСЛЕДВАНЕ НА РАБОТНАТА СИЛА****Многогодишна програма от *ad hoc* модули****1. ТРУДОВИ ЗЛОПОЛУКИ И ДРУГИ СВЪРЗАНИ С РАБОТАТА ЗДРАВΟΣЛОВНИ ПРОБЛЕМИ**

*Списък на променливите:* трябва да бъде установен преди декември 2011 г.

*Референтен период:* 2013 г. Държавите-членки могат да представят данни за всички 52 седмици или за второто тримесечие на годината.

*Обхванати държави-членки и региони:* трябва да бъдат определени преди декември 2011 г.

*Представителност на резултатите:* трябва да бъде определена преди декември 2011 г.

*Пълнота на извадката за *ad hoc* модула:* извадката за *ad hoc* модула следва да отговаря на изискванията по точка 4 от приложение I към Регламент (ЕО) № 377/2008 на Комисията<sup>(1)</sup>, т.е. извадката, използвана за събиране на информацията за *ad hoc* модулите, трябва също да осигурява данни за структурните променливи.

*Предаване на резултатите:* преди 31 март 2014 г.

**2. ПОЛОЖЕНИЕ НА МИГРАНТИТЕ И ТЕХНИТЕ ПРЕКИ НАСЛЕДНИЦИ НА ПАЗАРА НА ТРУДА**

*Списък на променливите:* трябва да бъде установен преди декември 2012 г.

*Референтен период:* 2014 г. Държавите-членки могат да представят данни за всички 52 седмици или за второто тримесечие на годината.

*Обхванати държави-членки и региони:* трябва да бъдат определени преди декември 2012 г.

*Представителност на резултатите:* трябва да бъде определена преди декември 2012 г.

*Пълнота на извадката за *ad hoc* модула:* извадката за *ad hoc* модула следва да отговаря на изискванията по точка 4 от приложение I към Регламент (ЕО) № 377/2008, т.е. извадката, използвана за събиране на информацията за *ad hoc* модулите, трябва също да осигурява данни за структурните променливи.

*Предаване на резултатите:* преди 31 март 2015 г.

**3. ОРГАНИЗАЦИЯ НА РАБОТАТА И РАБОТНОТО ВРЕМЕ**

*Списък на променливите:* трябва да бъде установен преди декември 2013 г.

*Референтен период:* 2015 г. Държавите-членки могат да представят данни за всички 52 седмици или за второто тримесечие на годината.

*Обхванати държави-членки и региони:* трябва да бъдат определени преди декември 2013 г.

*Представителност на резултатите:* трябва да бъде определена преди декември 2013 г.

*Пълнота на извадката за *ad hoc* модула:* извадката за *ad hoc* модула следва да отговаря на изискванията по точка 4 от приложение I към Регламент (ЕО) № 377/2008, т.е. извадката, използвана за събиране на информацията за *ad hoc* модулите, трябва също да осигурява данни за структурните променливи.

*Предаване на резултатите:* преди 31 март 2016 г.

---

<sup>(1)</sup> ОВ L 114, 26.4.2008 г., стр. 57.